

TOURNAMENT **PRODUCES** TALENTS **AND RECORDS**

The Tournament of Soviet Nations is a big success, showing the high standards not just of the Soviet participants hat also of representatives of 56 countries, stressed IOC president and Tournament honorary guest Jeen Antonia Samaranch.

Talking to journalisis in Mos-cow he also suderscored tha importance of the international nature of the Tournament.

The USSR has offored athle-

les from various countries the ess of excellent sports lecilities, enabling them to better prepare for the Olympics due in one year's tima.

Heads and representatives of meny interestional sports fedetations, national Olympic com-mittees, and noted sports specialists came to Moscow at the invitation of the USSR Sports Committee. They are uneatmined on the Tournament's very valuable contribution to the da-velopment of the Olympic movement and hopeful that the international naters of the Tournament will be its lasting teat-

The 1984 Los Angeles argaaizers refused to etage tradittonal pre-Olympic competition. review of a sort of would-ha

RECORD SPEEDS AT KRYLATSKOYE

> The covered cycling track at Krylatskoya with a wooden floor has a reputation for being a record-breaking one. At the Olympics the entire table of world records was remade

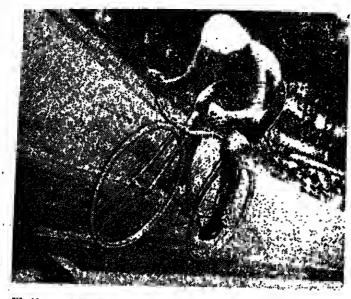
> The highlight of the Tournsmeni contest was a new world record of 4 mia 37.687 sec sel by Viktor Kupoveis from the Russian Pedaration in the ladi-vidual pursuit race. He also wos the fleels, sheed of Ginlaulas Umaras from Lithuania and Harold Woll of the GDR.

laiorestingly enough, tho champion rode a modernized cyclo with unussally shaped

The women's 60 km individual race was held in Alma-Ala on a most punishing course re-sembling the one at the forthcoming world champianships in Switzerland, Muscovite Talyana Switzerland, Muscovile Talyana Shadskaya was the wieaer is a 35°C heat, shead af up-and-comiag Riga giris Laima Buzite aed Inguna Pusnina.

One indicalloa of the close nature of the competition was that many-time world proceed.

that many-time world rocord holder Galina Tsaryova and world titlist Nedezhda Kibardiha failed to make the top thras.



World record holder Viktor Kepovets speeding eteng,

Success for Anatoly Karpov team

Would the Moscow chess team win the Tournament of Soviet Nationa? When you got this issue yoe will already know it—bet we did not while working on it and attil ere tipping Moscow to wie.

Its lina-up laatures tripla world champion Anatoly Karpov, world ex-champion Tigraa
Petrosyan, International Grandmastars Yeri Balashov, Ariur
Yusupov, Sergel Dolmatov, Sergel Makarychev, Yevgeny Va-

photos were taken handhail toerenment

the Ukraine heat 26—12; et the field

bockey toarnameni where the Ukraioa edged Azerbaljan 2—7; and et the Graeco-Roman wrestlteg coniesi where Moetreal Olympic champion Nikolat Balbonhia, Irom Moscow, celclassed t92t world winnor Mikhail Saladza, trom Georgia, Photos by Andrei Knwarsu

Photos by Andrei Knyozov,

Anatoly Okhmakevich

ond Yuri Tutov

syukov. Yalena Fetalibekove, the only International Master Lyudmila Zattaeva end coach international Grandmaster Alehope that the Muscovites will

Vladimir Kuznetsovthe most promising

This was said about 20-yearold college sinden! from Kros-noder (Russian Federation! compelling in the under 75 kg division by Olympic heavy-weight champion Alexet Mcd-vedev ehority before the

Vladimir Kuznetsov, who is In his accord year at the Phy-elcal Training Institute, vindi-cated that description. He set a new world record of 165 kg in the enatch, besting the earlier

Kuznetsov is only in his second year in the national team while he took up weightlifting alghi years ago.

up a lew world records.

xet Suelin who also covera chese for our newspaper. We be celebrefing their third Tour-nament title yet by the time this tasue reaches you.

weightlifter

in Soviet team

weighilifting contest no the Tournament of Soviet Netions.

mark by as many as 1.5 kg and lotalled 365 kg a new national

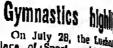
Special tete have emphasized the high standards of the participaals, who have alroady sel

Tranje Book Store 5237 Opery Boulevard.

Sen Francisco, Celli, 94118 The Moore-Coffrell inc., North Cohocton, N.Y., 14868

For all questions levolving nooreceipt of the paper, delivery of the paper to a now eddress, from whom you oblated the sebscription.

DEAR READERSI in other countries, subscription for "MN information" can be taken out with companies which do with companies which do business with V/O. Mexhdunarodnaya Kniga. The "Moscow News" weekly is available in Ressien well. Contact the firm or agency handling subscription for Soviet periodicals. lo subscribe,



On July 28, the Lucial Villace of Sport, which says hosts the international to cow News" Gymnastic le nement, welcomed the to nestic contest of the Inc. was attended by lop grant from Moscow, Legisged all the Union republics.

On July 28-31 company and free programme will held. On August I sad 15 top ellrounders will be been

and the winners of learning ovenis will cmerge on Age Gymnesiics has appeared all previous Tournaments h top allrounders in party years have been noted much for example Velentin Month Borls Shakhlin itwicel Har Vorontn Itwice), Alexandr b tyetin Itwicel, Eduard Augu

Tamara Mantna, Polina An khava, Sofya Muralova Ki, lya Kuchinskaya, Tamai la-kovtch, Nelly Kim and Nay Shaposhnikove. Of the sky gymnasis, only Dilyain in the Tournement. He will be to struggle berd with rough aportamen who have room given e fine account of the selves (Korolyov, Blosseds, Mekuts, Pogorelov and olet The Luzhniki Tournamen

one of the last stages in Set preparellon of the Bulga world championship [Orbin Al the last world champing; tn Moscow [1981] the Rep i rounders were Olgs Birhen and Yuri Korolyov. The US won the team events.

Byelorussian leam and Dr ry Bitozerchev from More lead after the lirst day is to men'e cvent.

Shooting surprises

There was extremely decompetition in the running beeveni (slow-fire and later) shooting! emong ell the co.> try'e ace sharpshooters-ut incidentally, feiled to live op 7 the expectations. Farticular world and Olympic titls by Sokotov from Ula wha toldit 584 points, while winner is Alexeyev from Riga amage

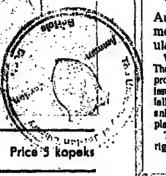
In the air rifle loument 20-year-old European champ? Leave Leskiv won through with

Even roads help at home

The finals of the auto rall included in the programme the Tournament of Soviet it tions, ended with a convicti Victory of the Estonian into The competition was held in southern Estonia. Lithuanis was southern in the competition of the competition was a southern than the competition of the compe second place and Latyle lil

> APROPOS THE BUSSIANS

actually concede to? To approve: of the shipment, into Europe of of the shipment, into Europe of Pershing and cruise missiles? Not to take the nuclear ermanments of Britalo and France on the NATO side into account? Inthis way it is from us that unit, lateral concessions ore demanded; they want to account to



New law expanding rights of work collectives

The Law on Work Collectives enters into force as of August 1, 1983. The draft, prepared by the Sovelt Government and Trade Unions, was submitted to wide-ranging popular discussion with 110 million people taking part.

What lies at the hasts of this law, the first of its kind in Soviet history? The scope of the authority wielded by the work collectives, as the basta production cells of socialist acclety, has baen axpanded. The sphere of issues relating to production, as well as to social and educativa matters, falling within the competence of the work collectives' activities has been snlarged. Priority is given to rights in the field of economic and social

The new law encourages solf-government on the principle of combining rights and responsibility.

DMITRY USTINOV: WE ARE FOR PARITY IN NUCLEAR AND OTHER ARMAMENTS

security and that of our ellios.

Why then should we be com-

pitent here? After all, we do

not demand anything of the kind

Under the screen of the thes s

ebout the Soviet Uninn's "in-

transigence", the question con-

cerning the nuclear armements

of Britain and France to theing deliberatety contused. It to int-possible to find objectivity 'n

the very approach towards not

taking these armaments into ac-count in the incd-um-range nucleer torces of NATO in

Europe, It is an open destre of

NATO to preserve big military advantages for itself in Europe. As it has now become known.

as early as 1979 to Chadetuupe

the leaders of the US and other

main NATO countries agreed that the US would come to the

Genevo talks alono in order, refarring to the bilataral charac-

ter of the talks, to exclude the

British and French nuclear weap-

ons from being taken into ac-count, and peddia the story about the Soviet mastle mono-

WHAT IS HAPPENING AT THE

The Minister of Defence poin-

led out that at present there is approximate parity in the correletion between the scalegic nuclear forces of the Soviel

Union and the atralogic of-longive lorces of the IJS.

Dmliry Uatinov siressed:

Touching on the START talks,

(Continued on page 2)

START TALKST

from the United States.



No. 59 (474), AUGUST 2-5, 1983

The substance of our militery policy is effective defence and nothing else. The USSR has bevet noleashed an arms race

and will not do this in the tu-This was stated by Marshal of the Soviet Union Dmitry Usilanov, Minister of Delonce of the USSR, snawering questions from a TASS correspondent.

poly in Europe. We are for parity in nucleer In lack of course, there is no "missile eronopoly" of the USSR. The Soviet SS 20 misand other armaments, for the tenunciation of nitiliary superialles are only a counter-balance to the NATO countries nuclear offly not in words but in deed, and also for negotiations without dikta and power pressuro. potential in Enrape, missiles in-cluded, Dmitry Ustinov empha-

WHERE THE U.S. HAS SUPERIORITY

Dmility Ustinov noted that up until the early 1970s the US had supertority in the field of efrelegic nuclear armaments. There are areas in which it alli has superiority. Let us take a look at some source of areas it in a source of a source of the source of areas it in a source of the source of areas in the source of a source of the source of a source of the sou at rome figures: et presont, the US has over 13,000 nucleer warheads in its strategic nuclear forces, the USSR has fawer; the alrength of NATO's armed forces totals 5.5 million effectives while the control of the con electives, while that of the Yersaw Treaty Organization even according to official Westorn sources - comes to 4.9 million men. The US hee 13 aircraft carriers with 520 aircraft carrywhich perform duty off the shares of the Soviet Union. The USSR bes no aircraft carriers. .

INTRANSIGENCE OF THE

Touching on the Geneva talks on the limitation of mediumrange nuclear erms in Europe, the Minister of Delence of the In the West much is said

about the "intra nalgence of the Russians". But what should we ed; they want us to agree to direct damage being done to out.



The Sandietsta Peaple's Army and "milicleaos" have won soveral hettles egalast the counter-revolutionary groupings which continue their aggrassion against Nicaragus with American

Our photo shows Sandtniata troops in the streets of the town at Jalapa which has been subjected to many Somoziata attacks.

CONFERENCE DEDICATED TO FIGHT AGAINST RACISM

Geaava. Many countiles and various religious organizations are taking part in the 2nd World Conference dedicated to the siruggle against ractam and racial discrimination.

In their message of greetings to the conference, the Pusaldium of the USSR Supreme Soviet and the USSR Council of Ministers etressed, in pari, as follows:

The conference, which forms part of the UN sponsored Docade of Action Against Racism and Racial Discrimina-Racism and Racial Discrimina-tion is faced by the task of achieving the important and noble goal — to secure the im-plementation of UN decisions aimed at the complete and linal eradication of racial, colour or ethnic descrimination. The Soviet Unioo invariably supports

and consistenly favours the Impicmentation domands lot uprooling all forms and manifestations of raciers and colonialism. That these shameful phenomena conlinue in existence represents en tosuit to human conscience and is compatible with the ideas of

is compatible with the ideas of human worth and dignity.

The Soviet Union adamanity supports the racist-oppressed peoples of Namibia and South Airtea and uphoids their maltenable rights to freedom and ladenanders. We also size the property of the class size of the size dependence. We olso give unqualified support to the indopesdent African states which are the larget of unceasing aggression by the South Africae raciats, the message emphasizes.

Round the Soviet Union

THE BUILDERS OF THE ENGOI TO UZHOOROD EX-PORT GAS PIPELINE HAVE REGUN TO PREPARE FOR THE SECOND CROSSINO OF THE VOLGA RIVER, THE LARGEST WATER OBSTACLE IN THE PROJECT. The second line is necassary for raitable maintenance el lha fecilitias.

LENINORAD NOW HAS AUTOMATIC LONG DISTANCE TELEPHONE COMMUNICATIONS WITH A LARGE NUMBER OF CITIES. Leningraders, citisons of the Soviet Union's second hig-gest city, cse dial direct elmorf fhrae hundred populeted locali-ties in the USSR. The number of cities with which teningrad has interurben telaphone communi-cation will increase after electranic aquipment of the second stage goes into service.

THE ENTRANCE EXAMINA-TIONS WHICH HAVE STARTED IN THIS COUNTRY'S 893 ESTABLISHMENTS OF HIGHER LEARNING WILL ADMIT A RECORD-HIOH NUMBER OF STUDENTS THIS SUMMER: over one million young man end woman who pass the competitive essme.

Month of work in orbit

Vladimir Lyakhov and Alexander Alexandrov continue their werk on board the Soviet orbifing complex Salyut-7 — Soyuz T-9—Kosmos-1443. Over the past month the cosmonauta have been busy preparing the etation for transier to menned space flight conditions, checking equipment and enloading the Kosmos-1443 spaceahtp. According to the time considerable part of the time was taken up with lechnical experiments is connection with testing the operation of now instruments for outer spacecraft and methods of orbital complex

Ose of the more important aspects of their work has been the lourteen-day cycle of geo-physical research, which included visual observation, photography and spectrography of parate erese of the Barth More than 3,000 photographs of land and of the World Ocean were taken by MKF-6m and KT-140 cameras.

and KT-140 cameras.

Biological experiments have been starled on hoard the orbiting complex with the aim of ferther studying the possebilities for cuttivaling higher, species of plants in conditions of oeler epace dight. The cosmonauts sowed wheat, seeds and maintained the nocessary conditions for their growth in the Oasis plant.

According to telematric measurements and to reports from orbit, the onboard systems of the Salyut-7. Sowitz 1.9. Kosmos-1443 research complex are functioning normally.

normally.
Cosmonauts Lyakhov and
Alexandroy are in a good
health and feel well:



ATTENTION. SUBSCRIBERS ABROAD

DEAR READERS,

"MN information" comes out on Tuesdays end Seiurdays, end offers in brief the fafest infor-mation on events in the USSR and in the world reported by TASS and foreign news agencies.

Nothing there of the meleciel carried in the editions of both "Moscow News" and "MN in-

Subscription to "Moscow News" and "MN Information"

Greef Esstern Book Co., 123 Hannessy. Rd., 13/p
P.O. Box 20005
TKC Company
P.O. Boa 2163

Apolic Book Co., itd., 27 Kimloriey Rd., T.S.T. P.O. Boa 957f0

Nauka Lid. 2-30-19 Minemi-ikabukero 3-chome, Toshima-ku, 171, Tokyo

The second secon Misso-Tosho Lid., 1-S-16 Seldo, Sunkyo-ku,

HONO KONG

JORDAN

Jordan Distribution Agoncy, P.O. Sos 375,

Yok Cen Don, Weson, Pyongyang

USA ■ Total Circulation Services, Inc. 111 8th Avenue
New York, N.Y., 19911
Four Continent Book
Corp., 149 Fifth Avenue,
New York, N.Y., 19918

KOREAN PROPLE'S DEMOCRATIC REPUBLIC

Kanda P.O.S. No. 73,

Tokyo 100-91

INFORMATION

EDITORIAL BOARD

Address: 16/2 Gorky Si Hot Printed of the "Izvertia" Print Moscow, USSR. .. Published Tuesday and Salards Index 50078.

HH INFORMATION No. 54



In the public garden outside the Holatol Theatre,

Photo by Andrei Knyazev

B

PROMINENT U.S. SENATOR FAVOURS DIALOGUE

Tokyo. A wider diologue between the USSR and USA han been levoused by Senatos Cherles H. Percy, Chairman el tho Senale Foreiga Relations Commilitee. In an laterview with Jepanesa "Asabi Shimbue" ho sald: I have gathered from my meetings with the Soviet leaders that the USSR erdontly desires disarmement. The Soviet Unum would like to etop the aptrelling build-up of military spending. The Senotor soted that there ere avident and profound diffarences between the USSR and the USA.

But we should by ell means evold en opee centrontetien. Percy spoke in levour of "freezing" the nucleer orsenels, stresatog thet more then snough nuclear weapons to destroy ell itia on Earth have beca slock-

Answering e question about discriminatory economic measares on the part of the Reagan administration with relation to the Soviet Ualon, Percy said: 1 em against such steps. The USA has sulfared greater damage because of them.

MEXICO PRESSURIZED BY WASHINGTON

Aiexica Cily. The Reagan edministration bas decided to implement US National Security Council measures to neutralize Mexico's coesitactivo lina in Coeirel Amesica ead to hitch it to the wagon of White House aggressive policy.

According to L. Barnes, director of the US Western Hemisphora Council, citing a bigb-ranking Stata Department of-ficial io as interview to the Maxican "Excelsion", the Council plan provides for submitting the Mexican Government to an "efficient" pressuro campaign.
The latter includes e est of
measures aimed ai politicol and economic pressurs, nuch as wider seprisals egainst Mexican labous to the USA and the withbolding of financial aid to Mexico from the international Mone-tary Fund. lo eddition, Washington plans to supply additional eid to Guatemala to enable bar

VIEWPOINT

livs raids on Mexicao territory where about 35 thousand Gusfemnlae refugees have fled from persecation. The final aim of the American dictale, writes "Ex-celsior", consists le doing away with Mexican opposition lo US Central American policy, end la isolating it from the other ceasiries in the region.



The poor wretch is panic-stricken by the various acclear-iree initiatives, MX will help bim to his feet. Drawing by Konstontin Rybalko

HUSHING UP USA-ISRAELI CRITICS

Washington. While expanding thair "strategic cooperation" with the largest eggressors, the America a outhorities have been trying to hush up critics of the Washiagion-Tel Aviv collusioa. This is how the Department of Justice's decision to start lavestigatioes into certain actions are ascribed to the American-

Arab Anti-Discrimination Com-mittee, an influential public orgenization is the USA, is being inferprefed here.

This Committee has irrilated the White House for nome time because it makes public the anti-Areh nataro of Washington's policies la the Middle East. This time the administration has decided to resort to a legal

hook" to make short work of the Committee, which is occused of distributtag in violetion of the law a confidential droft report reviewing American-Isreeli military links and issued by the General Accounting Olfice of the Coegress, which came into the Committee's possession.

Vladimir KATIN

THE SPIRIT OF HELSINKI TODAY

Eight years ago, on August t, 1995, the Finni Aci of the Conference on Security and Cooperation in Europe was niged in Heishat. The anniversary of this data provides in with a Catholic data. dnia provides us with a setursi prafaxi io raceli tha evoni and is significance today.

The Final Act outlined thres male directions for nation which the European coentries have been educating to ever since darplie the cold winds blowing from across the ocean. These are as follows: the strengthening of secarity, the expension of businessities cooperstion, and the promotion and augmanication of caltural archeage. What are the results echinge. What are the results echin-

Armed conflicts breek out Armed conflicts breek out here end there in many regions of the world, blood is shed end shots steep out. For every four decedes there has been no military controlled to the Europe. And greet credit for this accountedly goes to the Europe. Assist themselves, who have sacceeded a defining end comelizing their relations; and in working out and infimalely ecopting the principles of the final Act in Heisinki.

They include, emosg other folgs, confidence-building measures in the military sphere,

observence of the principle of inviolability of the frontiers of European stales, the holding of political consultations and the arningement of maalings, such ar thasa in Belgrada ond Med-

that annagement of mealings, such ar that in Belgrada and Medald.

Daspita nii ihn difficultins which detaete in Europa is now asparinneing, the Haisinki process ects ns n guidleg sier in the lile of nii Europane couniries. During the pariod of detente the paopin le Eeritare ead Wintern Europe bigne to live e more interesting ned, ii you like, manelegiul illa. There has been a significant increase le liha numbes of aschangas le dilerael ilaids, ead ii his bacoma much easiar for Wast Europeaes in treval lo fin there are in the significant increase le liha numbes of aschangas le dilerael ilaids, ead ii his bacoma in treval lo fin there are liberature eating the collection are e coevincing illustretion are elicione e co

much earlier for West Europeess to trevil to the USSR and for Soviet Tourists to visit foreign countries. Trips and personal contects, mutual sequentiates with each other's wey of the each thoughts, and wide-scele economic cooperation have gradually created the five lissue of ecriein trust. The thing is that the people visities the East European societies tourities become conviceed that their people of not went wer and ne come canvieced that their peo-ple do not went wer and nre eegeged in pasceful lebour. The factor of personal contacts has played a major part le the sapprochament of Eastern and Western Europe, Majorally, the

roots or sources of this coeffdace originata is the sphere of political cooperation, which thewed the ice of the cold war.

the occoomic interests of both sides.
Such are the favourable re-

Such are the favourable results of detacte, which lives on, but which, nevertheless, has enticeably slowed down. Why! My explanatice goes as follows: what detents touched upon economic cooperation psofitable to the West, upon cultural, tousist, sports and other contexts, it was both difficult and leexpedient for opponents of detents to fight against it. But then the initiatives of the socialist countries advanced further—it was suggested that detents in Europe he supplemented by detents in the pill.

itary sphera. The millinry-ledes-irlel complex is the West and the USA actively opposed this suggasilon. The reason ley le greel-power ambilions, le the USA's dosire to achieve milliery superiorily and to derive enormous prolit from the erms sace which, lestead of boing stopped, is subject to increased ascelation. Detaile, cooperation end confidence in reletions between Eastere and Wasiern Europe also became so obstacle to the also bocamo ea obsiacio lo ina plans for doploying new Amor-ican modlum-raega missilos. II would be much easier to do this in en olmosphore of mistrusi eed suspicion.

Sometimes the view is exprossed in the West thet only the Soviet Union stands to gnie irom doionte. This is an arronaous viaw. We have never regerence. ded delegie as n meann ol obded delecte as a means of ob-laining unitatoral edvocisge, even if this ware possible, which is doubtful. Sarely, if the USSR and the Federal Rapublic of Germany algoed the Moscow Treaty 13 years egg, if means that both aldes wented this. Wo understand detents as a mean. Dedersiend defenie as a masy-alded eci. This means lirct of ell on of states the oriogration or states and their leaders not lowerds military preparations but towards peaceful cooperation. After all, the offerentive to detente is ultimately a war which, in our nuclear age, means the destruction of all mankind. The Soviet leader, Yuri Andropov has repeatedly draws attaclion is his need to save seed build upon what had been schieved in the years of defents.

All this shows that detents in Burope is needed by Western just as much as by the tocinitat countries. To dejend it, therefore, it the sacred duty of all Buropages.

THE WORLD

Insaka. The racist South

Airican euthorities are preparing

to victimize in ceurt the Arch-

blahop el Durban Denia Hurley,

president of the Seuth African Calbolic Bishops' Centerence. The archbishop made e public

disclosure of the eleccities com-

mitted by the occupation ermy

with regard to Namibien civili-

According to a Conference

representative, the authorities threstened Hurley with prosecu-

tion in court. The other day Louis is Grange, the South Al-

rican minister of law and order,

handed over to the ellorney of

Preioria the dosslar on the "af-

falt" which has been coococted

by the police. The secret eer-

vice net has dragged in o num-

ber of South African newspaper-

ing for the national SAPA news

agency. Racist "justice" caonot

forgive them for the news re-

lesse conisining Hurley's decis-

"The Hurley affair" is just an

opisode in a wide-ranging cam-page of persecutions of dis-

sidents in South Airica and oc-

cupled Namible. Early in 1983,

Leon Kok, editor of the Namibi-

an "Windhoek Adverliser", be-

came the victim of reprisals. He

was forced to realgn his post

because his peper had castled

soms objective reporting on the Soviet Union. Some other pub-

lishers who ventured to print a

parliamentary speech mede by

H. Pilman, Progressive Federal

Party, are siso threatened with

repression. H. Pitman condemn-

ed the police for "the brutality

African demonstrations in the Durban suburbs of Lamonville

with which they supressed t

EEC ON COUNTER-

Brussels. The European Eco-

nomic Community has embarked on a counter-ollansive lo

the trans-Atlantic "steel war",

which it her been weging for some time ageinsi the United States. Kisus van der Pes, a

spokesman for the Commission of Europeso Communities, has

declared that the EEC has of-ficially demended that Washing-

ion compensate meterial damego

inflicted on the Wesi European

steel industry through the American edministration's deci-sion to introduce additional li-

milations on the imports of cer-

lain types of special eleels. These measures, the spokesman siressed ere of a protectionist and discriminative nature. The

past len years have seen a

45 per cent docline in Common Market steal output, while

there has been e 232,5 thous-

and increase to the number

and Kiesterville".

OFFENSIVE

STEEL WAR':

men as well as pressmen work-

DMITRY USTINO Plans to victimize WE ARE FOR PARIT IN NUCLEAR archbishop in South Africa

AND OTHER ARMANEM (Continued trem page !)

The US otiftude, as it is in represented of these talk 1 egoistic and directed at last vict Union's unlisted fact mamont. It ignores our legion interests and presuppose 6 attainment of en overviein diperiority by the US over & asked to recarve the entr siructine of our strategic form The aim of these proposit his undermine the straisge such might of the USSR.

MEASURES IN REPLY It would be totally main sible on our part, in the can't ilons of the growing milian threat, to rick the pencel lobour of the peoples of socialisi community country and make it contengent on the "peace essuronces" of the b etigatore of the aucles am raco, Dmilry Ustinov mil k conclusion. ... Wo must be steps and respond to the good of the nuclear danger, resul in euch e wey that the polentia oggressor's sense of sell-prese vetion should prevail over it intantion to unleash segrests agoinst ue

We shell take meaning to roply which will make it military threat for the territor of the US end the countries of whose territory American as ellas will be doployed equit that which the US has been by ing to create for the Sold Union and its allies.

THE FIGHT CONTINUES

Meputo. The racist Soul African ragime is the main by tobilizing lector in the south of the African continent, said Cover Tembo, President of th Airican National Coages intarview with the Mozambias

AIM news ogency. In on ettempt to justify is own aggressive acts spile neighbouring Airican states and to whitewesh the inhuman sttem of rociel discrimination, is Protoria regime, he siressed insure accessional opening laise accessional opening the ANC parishs calling them "terrorisis".

Contrary to the racisis' cisisi ANC has no hases on "frontlin" elate territories. We take of lighters on South African to rilory only ond conduct contact operatione only on South Africon and, said he. Pretorial at on ani, said its treatment in agree elvo acts ogeinst neighbourist elales by having resert to public edition of the gambits bold no water.

Despite the reprisals ed in-ror campaign perpeticied by its racist authorities, emphasis the ANC Presided, incressis the ANC Presided, increases numbers of pairiots fack to our ranks. The fight for the liber lion of the oppressed majority in South Africa is developing in a cumber of directions. And it this circugate ANC makes some use of political and industrial use of political and industrial uses of political and industrial and industrial uses of political uses of political uses of political and industrial uses of political us action undertaken by the w ing people.

FACTS and EVENTS

O According to the Sort African "Read Daily Hell", the United Stoles is particularly the cassful In its trada with freien In 1982 the goods turnove tween the two countries retained to billion rands (3.7 billion)

dollars).

O The number of jobies if West Germany reached and it million in July. It is aspecial in that there will be 3 million in amployed in the educaty by its amployed in the educaty by its hard winter. dollars).

MY INFORMATION HE IS

KILL QUICKLY, EASILY AND WITHOUT THINKING



These words ere taken from a programme telecast by the American CNN actwork. It fold viewers about a school for international terrorists, set ap to the forests of Georgia, USA. These words bowever are equally eppticable to do olber ceotres for training mercocaries for the undeclared wars waged by imperialism against peoples to Latia America, Atrica and South-East Asia, or in short in any place which the Washington administration lactudes in the sphere of tis "vital interests".

In the photos mercenary killors being trained at a school in the USA.

Science and technology

COAL INSTEAD OF PETROL

Engineers at the research depertment of General Motors hava suggested making car angines powered by coal dust.

Thay are now testing a Cadillac with an engino of this type in Werron, Michigan, USA. At a conforonce of the American socioty for engineer-mechanics, it was said that car enginee powered by coal are about 20 per cent more officient then those run on petrol.

LIGHT, STRONG AND INEXPENSIVE

The noed for steel reinforcemont can be cut down by one-third when manufacturing reinforced concreto penels according to a technology developed at the Eudapest Technical University and by engineers et the Szeged integrated house-build-

ing works.
It has heen shown that a conelderable reduction can be mede in the number of reinforced rods edges of the pancl where the

load is greater, and fewer is the cantre where it is smeller. Tests have showe that these lighter punels are equal in strength to the conventional

MYSTERIES

OF A DISTANT PLANET

The projetype of en intar-plenelary probe "Galfiel", to study the etmosphore on jupi-tor, has been tested at the renge in White Sands, Now Mexi-co, USA. By means of e hallum-filled bafloon, 145,000 cu m in volume, the probe wes reised to an ellitudo of 30,000 metras. after which it detached itself from the balloon and began to descend by parachulo. During the descent which lasted nine minutes, the surface of the Eerth was photographed. Exploration of Jupitar with

the help of the interplanetery stelloe Galilei will be conduc-ted late to 1988. The date colmeeded for the pacels, with no detriment to strongth. If mora of them are placed oear the leader of the placed of the planet's cloud

India: science in focus

Delbi. The guidelines los the seventh five-year plan, now being worked out in ladia, give priorily freatment to aciesce to the ropublic. This can be clearly eeen from a statement issued to the press by M. C. K. Meson, Chairman of the National Com-mittee for Science and Techno-logy, attached to the Capital. government

sera has been e 232,5 thousid increase to the number

Peopls who have lost thoir
by in the industry.

Special emphesis is put on
R&D trends and industries which
decide the rates of scientific
and technological progress in
the country. Central to the place

jobs in the industry, DISCOURAGING RESULTS

Ankara, Tha hall-year results for the development of the Turkish ecocomy, which is dependent on the West; are discoursging. Unemployment remains at a steady level of banishing from West Germany and the course of t and the other West Boropean countries Turkish workers of whom, together with their lamilies, there are over 2,000,000 will accelerate the growth In the

MN INFORMATION No. 59, 1983

ranks of "auperfluous people";

in Turkey.

Not has it proved possible to check the rise in prices, which have risen nearly 20 per cent in six months. Turkey's foreign debt continues at a level of debt continues at a level of the continues at the nearly 20,000 million dollars.
The country's leading papers, like "Milliyet" and "Cumburlyet" say that growing military expenditure is one of the main reasons for Dukish

are studies late biology and biolechoology, immunology and the processes involved in the production of vaccines serving to check buman, enimal and plant diseases, Much attention is given to electronics, oceanography, the nuclear power ladustry god to peaceful space

OF INTEREST

Rose of Rosement.

Large tanks for water looking like roses are not cases they are not considered an odornment considered an odorn-ment of the city scape. This particular, lock, however, o lowering structure painted as o red rose oo o green etalli grows just where it belongs—in Ro-tament, litinots, USA.

Gold book unearthed While engaged in restoring an ducient temple a group of air chaeologists in Sel Lanko recently found a book written in the

A.D. The book is wall preserved despita the fact that it has spant obout 15 centuries buried in the earth. The secret is employ its lourieen pages, containing o brief lexi, ore made out all pure

new skillle-alley record

American Army sergiant, James Hariman; is now con-sidered the most unitting skilles player. Once he spent 156 ht. player. Once he spent 130 at 20 min of his spate time play-ing the game, with only a fry-minute break during each armo-oue hour. Completely washed

idle of the lirst millennium out, he broke the previous racord (mentioned in il ness Book of Records) of 165 ha 4 min, but he did not reveal his

Ancieni city

Peruvian scientinia have die covered o new inco settlement near the oncient town of Machin near the oncient from at maching path, it lies high up in the Andes ond; as orehaeologies paint out has been well preserved for studying the life of the oncient. Indiana, Experia consider into to be the order important discovery from the Inca pivilization since Machy Picatur wise discovered in 1911, "Newsweeh" magazine repotts.

FROM the SOVIET PRESS

人名英格勒 电复电流电路

FROM PRESENCE TO INTERFERENCE

Plens to everthrow the legitimete government of Nicaraguo have leng been nuttured in Weshington, writes PRAVDA. These pions form an integral port of lutther wide-scale interventionist schemes, oimed et suppressing the national liberation struggle and of the unti-imperiolist actions carried out by the peeple of Central Americe.

Washington set itself this oim beiere but tited, though unsuccessivity, to ochieve it through puppet dictoiers. When the new boss came to power to the White House the etake wee put on increasing the military presence of the United Stotes. The present administration does not conline lisely to dollor handeuts elone. Hundreds of militory advisers and "green berets" units have been despotched to prop up the rollen pro-American regimes. Arms supplies, heavy weapons included, to El Salvador and Handurus lecrease with each possing day. Under the guise el was games o largo naval unit and contingent of marines have now been disputched to the region.

Thore can be no doubt that US military presence in Caniral America has actually devoloped into direct military intertorence in the internal olioits of the region. Now the aggressor's true loca is ploin for off to see.

WESTERN EUROPE: NEO-FASCISM ON THE INCREASE

IZVESTIA notes that the wave of violence, which has swept Western Europe eince the beginning of the 80s, has demonstroied the coordinated nature of many terrastst octa and has mude the world press tolk again about "the bloch miarnational"—o romitied international solwork of old lascist organizations, right-wing extremisin and neo-nazi parties, movemente ond groups.

All the above oro bont on setting up a single centre. This is praved by the contacts and divorse ites maintained between these organizations revealed by the police and the judicial outhorities of some West European countries. The neo-nate make octive use of the national congresses of their neo-nate well as all exempting convened on the accompany parties as well as of assemblies, convened on the accomion of votious important dates to the history of hitlerism to maintain thene contacts and work out unitied tuctics.

The West European public has long since been drawing the ottoniton of their governments to this octivization in necloseisi octivities. Stipuloied by ite dishard onli-cammunion sentiments lascism today corries on the dirty work of des-tobilizing the situating in West European cauntries, poisoning the nimesphere in Bost-West relotions, and serves to justinos whip up international lension.

ANOTHER AXIS IN THE MILITARY CHARIOT

The military ceoperation between Prejorio and Tal Aviv represents tremendous threet to the Arab and African countries, writes KRASNAYA ZVEZDA. However, there are forces whom this offices suits to o nicety, litst and foremost the United States. That the above mentioned counities ore able to pursue-their gangator-style policios ts soicly due to American aid. The notorious memorendum on "strolegic cooperation" has procticolly legalized the Woshington-Tel Aviv military merger. Woshington's into towards "constructive repetitioning of the strengthening of the s Protorie's position in the south of Africa. Therefore the isroci-South Alrico oxis lorms on important component of the American militory charlot, of icast for Airica.

Washington has encouraged the Pretoria-Tel Aviv marger, with the objective of putting the pinch on the Airican continent. The office between rocists and zionists is ofmed ogolisi national liberation movements and progressive transformations. The Airicon peoples ore becoming increasingly concerned over this ollionce and ore stopping up their treedom and liberation drive.

CATCH IN 'OPEN DOORS' POLICY

The "open doors" policy imposed on Egypt by the United Stotes, writes ASIA AND APRICA TODAY, has resulted in Egypt's debt to other countries in the 1981/82 liecal year reaching the preity sum of 18,500 million dollars, as agoinst 2,100 million dollars in 1973. The country has to pay up to 8,000 million dollars onmually, to cover its debt, o sum roughty equivalent to the total amount of new oredits.

The burden of Sadai's legacy has loced his successors with a series of problems. Their decision to continue the "opon doors" policy, though with certain reservations, and Egypt's doors' policy, though with certain teservations, and spyries economy being strongly dependent on torsign investment very clearly explain why the Mubarok administration seeke American old, on on even larger scale than before. However, the present Bgyptan leadership has no alternative but to citempt to alterials the present terms on which looms ore granted, which amounts to economic slavery. Tallian lown halt (in the photo), built at the lurn of the table century, is the oldest in Estonia, a Soviet Baltic republic Until recently, it boused municipal institutions, now it

accommodeles a concert halt, a reception centre, where the

city's guests of bonour ero raceived, and a museum. The spl-

re of the town helt is decorated with a weather-vase of Old

Narva town balt now houses the atty Pelace of Young

Factories move beyond city limits

lons, the reedlevet watchmen.

In Zhdanov, on the Sea of

Alor shore [Donotak Region of the Ukiaine], the first 360 fami-

les have moved tolo new flate

on the Vostok housing asiale.

This new davelopment erea le being built as part of the mester

plan which covers like period up

to the year 2000. Three and a

A HEALTH

CENTRE

CARAVANS HA Places to visit

EASTWARDS

The nuclear icebraice

hir" and "Lenin" sie hall

raravnn ol ships now no

their way along the North

Tho seas an toute tar

packed with ice that crush

with an advenced he best compability fall to negotia fall

The only way, therefore dis-

livering carge to various policions the Arctia Ocean conf.

to form caravans headed by a

Direct runs of rargo to

costwards are very med!

ent. That la why ibs kelming ecrylco of the Northetic

Route inunadiately started for.

ing a second carayan man

had hid farewell to the fine

Mora cargo than last years!

thing he delivered to come

YAK BREEDING

GOOD RESULTS

Ynka or mountain bolls bes.

recently heren aroved, in the

zio, to pastines at the edge glaciera. The 100 thoust strong herd will grass there

long as weather permit.

Yak breeding is now regular

as a very promising banks!

lorage, not warm premise; &:

round. They produce mil vi-

an up to 12 per cent let cent

ond high quality low-cost or

Scientists concentrate & lat

attention on yak breed og Tzu

actorion effort has resulted a

the production of wind

weighing up to 550 600 lg c

cross breeding in anat

yielding twice as much at

tender meat and highquit.

os good as beet.

can grane outside all the pr

PROMISES

ricar irshiaakers.

Round the Soviet Union

THE "ICE PATROLS" OF LENINGRAD POLAS EXPLOR-ESS ASE TO KEEPING WATCH PERMANENTLY ON THE NORTH-ERN SEAS WHERE SUMMER HAVIGATION IS GAINING MO-MRNTUM. Oe board the hydrographic ships they will have to cruise ell clong the edge of the polar ice, promptly sapart-leg to the ships, working on the Northern San Route, the co-ordinates of ice lields and weather conditions,

AORICULTURAL WORKERS OF THE MERKENSKI DISTRICT IN KAZAKHSTAN NAVE AN OPFORTUNITY TO CONTROL THE FLOW OF GLA-CIAL RIVERS. It become passible, with the completine olse irigation system which incor-poraled eine reservoirs, which ere, le effect, ireps of them, Every year at the height of the ice thaw they will eccumules 2.5 million cu m of wales and than supply it to the fields, Chains at reservoirs are elso baleg buill le niher alpine districts. They will protect duzens at thousands of hecteres ni cultiveted erees le that Caetrel Astee rapublic from droughl.

THE TWITTER OF BIRDS IS HEARD AGAIN IN THE HORTH-ERH CASPIAN AREA. A laige colosy of femingoes has rejur-eed to pieces left by their an-cestors neerly 100 years ego. These rare birds flaw beck as s result of fevouseble chaeges in the naturel conditions of the Caspiae Sea, Flemfegoes abandoeed this ares where the ass sapidly bocame shallower and the large gulf, the lavoered ha-bilal of the solony, become s deed sally lake. Now the rathe saa level has started and the lake has terned agale jeto e guil fit for blad coloeles.

THE POEMS OF OMAR KHAYYAM AND FIEDOUSI, AND OLD RITUAL TUNES RE-SOUNDED INSIDE THE ANCIENT OISSAR FORTRESS IN TAIKIS-TAN, A CENTRAL ASIAN RE-PUBLIC. The open-air museum has become a venue for errace-ing a folklore festivel, which brought together ameteus sin-garr, musiciens and storey-lei-ters from many neighboust-g villages.

THEATRE IN THE FIELD

There is a wondarful tolk tha stra lo lia Moldevien village ot Palanke, wb'ch does withaut costumes, scenery or slage.

A group of local eathusiasts arganized the thantre five years ago by golag through their granny's chesis where they had-ed out old cosiumes end househald abjects which are acw mussum pieces. The Belds ead msadows, village cottages end streets, where the company perorm, act as a hockdrop.

in Moldovia thera ere many amalaur lhealres, tho best of which are given the titls at Peo-pla's Theatra. This is the title given to the most talaresting companies whose productions are popular with viawers. Many such emelsus campanies are est up lo maalt towns end villeges



"The Price at Bread", a new Palanka production, saled in c sorngeld during harvesting.

which have eo professionol theatres of their own. Amateur activities in the arts in Moldovie laka different forms hare are dramatic groups, choirs, lolk- and ball-dancing greups, minor opers end puppel

groups. The alele end trade ualons provide the amaleur poriormara with premises et clubs and Poleces of Culture, and make money eveilable to them for buytag musical tostruments, sostumes and scanery.

Coal from South Yakutia

Excavators have stripped and carried away a hundred million cubic maires of averhinden el what is going to be the biggest atrip mina in Siberia — the Nerungri chal deposit in South Yakutia. The mine, which will he operating at full capacity by the and of the surrant five-year plan [1981 85], will produce 13 nullion lonnes of coking coal a

The development of the Nerunget deposit is an important siep towards creating the lirst terringiol-production complax in the zone of the Belkal-Amur

Railway (BAM). Geologisis say that Yakulie may be compared with the Urals lor the variety and specific coalent of its minarals, it has coking coal itelds coolaining, it is halleved, 46 bil-lion tonnea and a lerge Iron ore province coalaining 21 billion tonnes. Ten hydropower ciations with a total sapacity of ohout to million kilowetts mey be hullt on the Olekma and Aldae rivers, All these are imporlant argumants in favour of establishing new metal-produclag ceatres in Siberia.

The country's biggest methanol factory

The methanol factory at the Tamsk [Siberial petrochamical plant has started working. Mathanol of such a high quality is belog produced for the first time in the country's history. The Tomak factory has besn the centre of attention

both in this country and elaa-whera, il incorporates the latest achievemeats in the field and la the biggest is the world. Tho second biggesi factory now in operation, is lwice as small. Casing gas, collacted et the Sa-

mollor disposits, la nised es e raw majoriel.

The new lactory is fully outomaled. It naeds only 22 peoplo tor each shift to oporeie it. Hence a 19-fold ingrease in productivity, as compared to other lactories. When the lostory reaches its expected capacity. the country's production of methanol will increase by 48 per cent.

The national economy needs methanol vary much. Scientisia beliave Il la a good raw malerial for fusi, ploatica, synthatic libres and rubbers. Next to the methenol tactory oro powariul instellations, which will produce lormalin, carbanido resins, and polylormuldshydes. The plent will help savo steal, non-ferrons metala, thuber, wool and

YOUR SOLAR HOME

The sun hos raplecod buller rooms in a block of flets built on the Caspinn coast, neor Makhacirkala, as parl of n programma heing carried out by acientiets working for the local

solar leeling ground. The hid of Hais, the first in Dagheit. will be followed by a set. calor for the builders of the ganal hydroproject.

Altars biggest outpatient bospital the one eliached to the Barnaul technical rubber plant, has been commissioned. It will handle 1,200 pallsnis e day and will caler to the surrounding population, basides the plant personnel. The new health cen-its has a contact lens teborelory and a tehsbilliation and e pulmonic centres.

it also has surgical, deniel, therapeutical, and gynaecological nis, all kinds of dad muds, water treatmente, and other health lacilities.

OF INTEREST

A new sireel with well-built noihern houses hos oppoared in the Arkhangelsk museum of wooden orchitechnie. The aires! la comprised of peasant callages, bains, bath-houses and even o windmill on o high bank, They have been transported from the villages siluated of the point where the Mezen River meets the ways. the While Sea.

Visitors to the open-pir reureum can look of boale os-tembled wilhout, o single nail and others corved from one lock of wood. These small verels can olso be seen inside one tishing seasons.

Urais archaeological Around 1000 B.C. there used to

itell million squere mairsa of

housing era to he provided.

Local fectorice am to mova

heyond the ally limits. The hous-

ing estele will lake over tha

area praviously occupied by

these lectories and a partly all-

ted area along the coafront.

be e daveloped metallurgy east of life Urala, Soyloi archasologisis have baon excavaling sentres of anclent metallurgy where they found moulded copper, broeze and Iron. They also found moulds. Some comprised oil wo pleces had been made out of shale end one rather rare variety had been made out of

collection is In the Sverdlovsk University

Boats for furniture

house which was brought from the village of Chuchepala. The guides direct the visiting at tention to the simplisity; of the vessels : siressing that each household objest in the northern house had two ond sametimes also the case with bouts. Thou peried masiers of the axe ald cupboords for their species houses. During the long winter boats were occupily made inside the house. They were died has and ocied on luiniture barde

Science and technology

THINNING OUT BEET WITH A MICROPROCESSOR

Manual labour is no longar needed for lhinning out heet. The Ukrainlee Farming Maclilnery Rasearch Incilius working with Bulgarian sxperis have designed a robot which can per-

designed a ropot which can perlorm this operation unsatisted,
replacing 100 larmers.
Inadaquate germination is
sharactaristic leature of best
larming, says A. Kashurko, the
project leader and a Ukrainian
SSR Stale Prime Winner, so we SSR Stale Prize Winner, so we sow more beet than required and thin it out it ascessary.

Our robot can work on 12 rows at a lime. It has electro-

contact sensors which touch the springs during movement and sform a misroprocessor es to the density of germinetico. The processor immediately estivates the cutlers wherever necessary. To make a tractor operator's

lile much easier, the system i provided with a special control aystem which signals any doviation from the row. Two to three hectares can be worked on ander all weather conditions ond at any hour of the day.

SLOPES GLUED TOGETHER

Quicksand on the slopes of the irrigation canals solidified right in iront of Lielupe collactivo larmers' eyes. In about tan days numerous shoots of percunial grass appeared hera. Giveing annly soils togethar with bloding material, the sosallsd polycomplexes, has been daveloped by the all-Union research and production associa-

Pioneers, while the town hell in Kingisepp, or Saareniae Island, has been turaed juio e wedding palace, and the town hell is the resort of Pärnu, inia a soncort itali. search and production associalion for polymers in Yelgava.

The polycomplexes seem to
"glua" sand grains together,
thereby forming a surface illim
which cau "breelie" and let

STONE TO BOOST CROPS YIELDS

A discovery made by gaolog-lats in the north of Buryalia, an lats in the north of Buryana, an autonomous republic beyond the Urals, has enhanced the prospects for building e lertilizer-producing cantre in this area, adjacent to the Balkal-Amitr Railway project. They have found a new mineral which there sailed Supporties after the

have found a new mineral which thoy called Synnyrita, alter the mearest mountain ranga.

Synnyrite consists of a surprising number of valuable components. It needs only aimple processing to yield sode, potassium carbonate, white soot, crystal, and raw meterials for central and raw meterials for central and raw which is more imramics. But whal is more imporlant la lis use as a raw material for potessium fertilizers, eow to short supply te Siberle.

EXHIBITION IN A SPACE REPUBLIC

"Panissy is a quality having on exiteme value..." These waite by Vladimir Lenio were choses es the motto of ae international sci-fi eri excitition now to be seen in Alma-Ata, capital of Soviet Kazakhatan, The 200 works viet Kazakhstan. The 200 works oo view by Soviet artists and their colleagues from the other socielist countries illustrate verious pages from the history of man's mestery of outer space. Many items are dedicated to the earth's spaceman No. Yur Gagarin, to his space brothers tend to their many schleyements. It is no accident that the arhibition is inclutted in Kazakhstan, as it is from the Kazakhstan. drome at Baikoeur, that Soviet apaceships leave earth for nuise

through water. They do not loss their properties to frost or in heat. Only elter some time, when sound furl has grown, do the polycomplexes decompose

This technique, which has bean suggested as a method lor tighling woter and wind erosion, is becoming widely used on larms, said A. Milra, the esaocialion's genural director. This does not require special machinery. They lirst put in the tartilizers and the grass seeds, next — the polycomploxes. The avallable equipment does the lob well. The polycomplexas lniprove machinery elticiency illtaen times over and considerably increase the illa expectancy of drainage canals.

RIVAL FOR ELECTRIC **VIBRATOR**

Elactricity will be saved in the construction of apartment huusas and industrial buildings in the ares of the Barkal-Amm Railway project by substituting machines operated by complessed all for the elactifs vibrators used to stok pillars in previously diffici-walls. The new machines have been designed by the hulders themselves together with the in-stitute of Mining of the Siberian Department of the Academy of Sciences of the USSR.

MACHINE FILLING PAHELS WITH PUTTY

A machine for tilling ceiling panels with pully has been built in the workships of the Uraia integrated house-building works. The panels are loaded live at a time rate a casselle. The opento presses a hilling to achiata
the machine which takes only 12 minutes to lill tell square metres of panels with pulty. The operation used to be car-

riad out at the construction site where a team of linishing workers took eight days to handle 60 squars metres.

Tha area hayoad tha Carpathians is rich la museums. These teka the torm of old houses, chur-ches, and collections of

musical tastrumeats, crnckery, and ot applied art. The area tisett, aituated in the west of the Ukreine, is e place of wild beauty and healing power - a big outdoar



Top photo: Ihls old 17th-18thcectory building le the villege of Dibrove, contains the local history end geography museum. Bottom: one of the exhibits in the lorest museum, created 1981 in the village of Ust-Cho na. The museum acqualots visitors with the bistory of the exploretion and preservation of the forest.



VIEWPOINT

Exporting the peaceful

Vladimir MONAKHOV Chairman of Alomenargoexport

Whan lhe world's lirst stomic power station in Obninsk was commissioned to 1954, it opeasd a new page in the his-tory of the blomis ege, that of the peaceful atom.

The tollowing your the USSI concluded agreement on acten tific end technological assistan ce tor building sucleer research centres in Sulgacie, tiun gery, the GDR, Poland, Romenia Czechoslovakie and Yugoslevia. At the same time, the Soviet Unios began to help other socialist souetries their first experimental and industrial stomts power sta

1973 saw the stort of Atomaaerguexpurt, the impari-ex-purt organization spectalizing in this tield.

The exicultahment of Atomenarguexport was Haked to the construction at ancies reseirch centres ebrued. As well as in the socialist countries, the Soviet Union has built research rantres to Pgypt, traq end Libya. The laiest (in Libye) bas been des nued for research lato nicianr physics, solid-state phy sics, radioblology and radioch

The construction of atomic power stations hes now become he donathatlag teeture in the Alomeaergusxport's eclivity. The Soviet Union has helped hulid such stetions in the GI)If 1the Brune Leuschner pro jecij, lu Bulgaria (Kozlodny), le Czechoslovakia (Bohunice) aoc In tiungery (Paka). These stetions aperate t3 power noits hetwean illom with a total cape city of mure that 5 militon kite

The Soviet atomic power sta lians ere la complete lechaolo gical coatormily with world nderds. Thoir design to quite simple and they consumo com paratively tiltle nucleas fue The leals made in the operating alomic power elations' arena show that the serially produced power units have virtually ac eltect on the environment.

Guided by the high perform aace, and radiation sately guer aatees, Plaland sigeed 'e con iract with Atomenerguexpart of a Loviae etomia power projec Tha Lovisa station which wa hulli to e Soviet design taking late eccount the talesi ochlevemants in radictico selety, se ths US "Wesh ngton could wio e prize for purity. Experts in meoy countries con-sider the Lovies project to be an outstanding scientific and technological schlovement.

Alomeoergoexport is helping solve n wide range of techno logical issues. These include op nization of productioe processes end management, technispecial weiding materials, and trateing of personnel. Pically, on important aspec

B

of our work lies in the developmont of cooperation and spe-cialization in production, within the framework of the CMBA. must remind you that according to the tong term task-oriented cooperation programme in the field
of energy, fuel and raw materials, which was jointy sponsored
by the socialist countries the
socialist countries the
priority development. The USSR
will halp build a whole series
of stemic power interiors in the
fluropean CMBA; countries and
the Cuba, before 1990, baving a
joint power failing of tens. As
well cons of him watts. to the long term task-oriented of

FROM the SOVIET PRESS

THE AGRARIAN SECTOR TODAY AND TOMORROW

In MOSKOVSKY KOMSOMOLETS A Tyulyunnikav, In MOSKOVSKY KOMSOMOLETS A Tyufyumikav, Corresponding Member of the All-Union V. I. Lenin Agriculturol Academy, speaks about the role of the agrorion sector in the country's scoromy. This accounts to nearly 60 branches of industry and receives everything needed for the functioning supplies its products to nearly ou pronouss of industry and receives everything needen for its functioning from the Sovist Union's 80 economic branches, writes the outhor. More than a third of the country's basic means of production and nimost half of those engaged in the sphere of motorial production are concentrated. in the agroindustrial complex this is the name now given to the brunches of our economy connected with

Over the past 25 years annual growth rates in Bovist Over the past 25 years annual growth rates in povisi ngicultured production emounted to an average of 3.4 per cent. An important loci to emphasize is that they have olvene exceeded the population's growth rates, on o result of which there has been o iwofold increase in the consumption of loodstulla in the counincrease in the consumption of toogstune in the country, eince 1251. What's more, the side total prices of bosis products have remained proclically unchanged over the past 20 years, thanks to which all sections of the population now enjoy considerably improved dieta. in fact, the icol incomes of Soviet people have moto than doubled in the pariod sinco 1956.

Improving living elandards mainly occount for the first in demand for high-quality toodstulis.

This process is natural and progressive. The Food Programme adopted in the country is ofmed of the round growth of agriculturol output, willes the suther

AZOIT is the world's only institute run on a volun-

INSTITUTE FOR: INVENTORS

tary basia which oims to develop inventive endeavour, it is slivoted in Baku, the capitol of Sovist Azerbaijon, Transcaucasia, writse TRUD.

Only one thing is required of people wishing to be admitted—the desire to fear how to invent. The system for elapting such a monicity is known on PRINT, these isliers elonding in Russian for legability study, solution and opplication. In other words, the students are laught never to say the other contracts. aludenia ore laughi never lo say no in solving o

Can you usa scissora to cul gloss? Con o squore be o ciralel These ond many other queellons, which sometive by students of the Institute. Institute graduotes have been ownided over 250 inventor's Certificates for inventions which have saved the country millions of paya back alxieenioid. Barkov, on AZOIT graduate, on leaching o student here ior instance, hos reglatered 20 inventions, one of which

is in use of 64 lociories in the Soviet Union. Al present the USSR Society of Inventors and innoralors has a membership of 13 million people, the newspoper points oul. Their inventivaness has saved 14,000 million roubles in the past two ond o half years

SCHOOL IN THE NEXT CENTURY The discussion storted by LITERATURNAYA. GAZETA, "The school of the 21st century: what it bal", has caused lively interest omong readers of the

Informotion... is who; is needed, without which life leacher connot exist today, writes teacher G. Bikson. information obout everything new, that has emerged and is emerging in the modern achool, that was born and is helm born among the hear teachers. Let the and is emarging in the modeln achool, included our and is baing barn omong the best teachers. Let the teacher himself see, choose, assess and try out. Let him, in other words, be a measure to himself.

The school of the future will bove on "information action to the teacher" interest the form of a minute. service for the teasher", toking the form of o uniquo

bonk of podogogical islans and lindings. All the least hices in teaching mothers and practice will immediately find their woy there where, in the choriest personal time their works. elbis lime, they will be made ovolloble to every

But why walt for this injura? Why not try to sel u euch n acryice right now? MAGNANIMITY HEALS US ALL

Willer S. Soloveichik reliects obout the ori al lov ing children in on ordiale under the heading "Family" published in the SOVIETSKAYA ROSSIYA newspaper. Everyone knows that children must be treated with kindness, writes the author. And it is common know ledge that there are children who do not understand kindness and laugh of a kind word. Well, so what, wi too sometimes confuse kindness and evil and took to obility to distinguish the liner kinds of fustice. Lefs then lorged the subject, and return to the domain while there oro no mistokoa ond cannot be ony-the dometh

Children moke us happy because we can Ired her with magnonimity, without ony porticulor ample.
Which children's offence cannot be poidoned of course one has to tepsh smoll children that the should not run out to play on the road, or play with ches ... Bui I believe that's oil. Everything else con

be accepted, understood and torpiven. Complete, unsell(sh ond unconditional dorg) to offects even the most callous heart and hos a strengt effect than punishment, says the outhor with convictors it often octs like o shock the deeper the guille his greeter is the impression left by our lorgive as the

We have to long way to go being we can but the practice the supreme ideal of humanity—all-longive mass But this supreme ideal of humanity—all-longive ness. But this ideal must be incorreled in our relation with shildren. When they grow up they will lead to be open and the shildren. be ongry and indignant, but childhood, must be ideal.

Genuing elrength of splitt and the source of countries in lound anly in the ideal.

FOR INDIAN CHILDREN

Indian writer, end chief editor of the children's magazine "Nendan" J. Bharati was in the Soviet Union at the invitation of the USSR Cepyright Agaacy.

The USSR and India have tacreased the exchange of children's literaturn recently, he told MNt. Fer several years now the "Nandaff" magazies has been reprinting in Hiedi altort atories from the Soviet children's megazina "Kostyor", which, in its turn, publishes works by Indiao asthors, I have visited the editorial offices of other chifdren's magazioes io Mnacow, "Murzika",
"Vesyeliye Kariinki" and "Kotebok", and we intend to de-velop this kind of cooperation with them as well.

Indian children enfoy Soviet books very much. Given this, Indian publishers are including more of them in their plans.
This year, for axample, india
will publish a collection of Soviet childreo's shert stories in

Every time 1 come to tha USSR I am emazed by the enormous lot this country is doing for children, their education, calture and health care. This was reflected in my book "A Country of My Dreams" published in India saveral years ago. I am now workleg on a book on how your country is bringing up its youngelers.

> teterviewed by Tatyeas OVCIIARENKO

Theatre, Cinema and TV Stars

VOKTOBIA DUIJOAY

careers at the Gaesale's Mesic School, the most famous establishment of its kind in Moscow. Yaging, a teading Soviet cellet, with a distinct atyle of har owa, it among its pupils. At present, Viktorie's son, Vitys is stedying to become a planist, at this tae-year saccedary school, it is lelanded that he act as his mother's accom-

paniat,

While still a stadest at the Moscow Conservatoire and enterteg for international contests, Vihiaria Yaglieg was first prize at the Gaspar Cassado Contest le Fierènce where, in addition to the gold medal, she was also awarded a special prize as hest woman ceilist, an award which was instituted by the famous performer Anionia Janigra, she had har next seccess at the 4th International Tchaikovsky Composition, in Moscow le 1976, when she was awarded a second prize and a silver medal. What is so special about Viktoria Yaglieg's siyle of performance? She manages to brush away technical difficulties, as if they dide't axist, capitystiag her sudiences with the tyrical charm of her art. One is altracted both by the beauty of her pleying, and eliracied both by the beauty of her picying; and by her coavincing tetarpretation, saturated with musical latellect, le which she demonstrates a synthesis of artisiry and virtuosity. Hach of her preparatives can be compared to a play in pragrammes can be compared to a play in which a gallery of briffitsat, varied images are created. Har reperioire includes classical music. modera Soviet sed foreign pieces, as well as her own compositions — three sousts for celle and plane and a suits for celle and chamber orchestra. This last itom has recently been released as a record. Two paris from bar mile for cello selo were made obligatory items for competitors at the Saventh laternational Tchaikovsky Competi-I'nn in Moscow fast year.



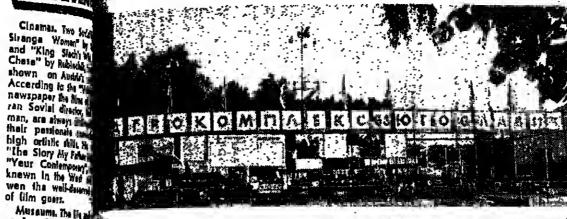
Yagilag is also the suther of severel vocal ompositions. The Mescow Autumn-81 festival featured her three sonesis ie peetry by the Poringuese poet Luis de Camoans for mezzo sepreco and plane and to verses by the Russian and Soviet poets Valery Brytsov and Arseay Tarkov-sky. She has also written romances in poetry hy ker father, the poet flys Kroekel, for heritone and plane.

For ti years, she taught at the Music School at the Conservatoire, ea activity which she evaninally had to shandon in view of her son, her composing and her performances.

She eften teurs both la this country and

Besi et all, she eajoys giving chamber performances. Unfortueately, t cannot offea play fa ensembles because I am toe busy, says Viktoria Yaglieg, whanever I have to spere time t try to meet my colleagues in make music; we are per-ticularly fond of pleying trice and quartets,

FACTA AGROCOMPLEX-YUGOSLAVIA-83



Musaum. The life at work of light to the colourful and wall-arfounder of the American steads can be seen to e
al theatre, is received of the exhibition comehipels on view of many of the exhibition. On
the museum deficiel to the composition of the colour of the museum deficiel to the colour of the colour of the colour of the colour of the life that the colour of the colour o

stands devoted to seed-growleg and processing and storage of farm products. Alse on show is the latest Yugoslav farming ma-

chlaery. We hope the shew will not just produce contracts but will enable discussion of prospects for further cooperation in most veried spheres of the

about the heroic they if MEETINGS AT FRANCO-SOVIET Armenian people spirit CHAMBER OF COMMERCE cluded for many yearsh CHAMBER OF COMMERCE

pariols of the A had a residence business meetings by experts from both countries were Opera and Ballet Bast had in Moscow's citics of the Franco-Soviet Chamber of Commerce.

Opera and sales has he had a Mescow's office of the Frace Caoperation. A paid cultural and scientific in the set include a meeting by a both la this country and a both la this country and a capity giving chamber performately, t cannot office play fa let am toe busy, says Viktoria at I have to apere time t try to less in make music; we are perpleying trios and quartets.

Alexandra YEGIAZARYAN

GUEST PERFORMANCES IN JAPAN

GUEST PERFORMANCES IN JAPAN

The Mascow Circus on Ice lies started off lits tour in Jopan in Tokyo with great success, it will be giving performances in many other Japanese cilica.

Japanese and sales has he in the tast had in Mescow's office of the Frace Caoperation. A paid cultural and scientific in the lies had in Mescow's office of the Frace Caoperation. A paid in the second in the Franch firm, under the second in the Franch firm, under the for an achience in the for an achience in the second in the for an achience in the second in the for an achience in the for a scientific in the formational.

GUEST PERFORMANCES IN JAPAN IN THE INTERIOR IN THE INTERIOR IN THE INTE

ports on the production of easy-to-open tins, lecluding canned drinks, the technology of varnishing alumiolum sheat, as welf as the sealing of time and bot-

The ilim SiTE devoted its meeting to the purification of industriat dratnaga. The lirm's eagineers introduced Soviet cotleagues to dreinage purilication systema using ion-exchange re-

☐ The firm Poclain Hydraulique introduced their hydrostatic trensmissions on the basic of a low-rate molors. Poclain is well known on the Soviet market as a supplier of hydraulic crence and excavators. Excavators made in Czechoslovekia in collaboration with the French firm also operate in the USSR.

Soviat Union. Exchange of information, groups of experts and joint research, for instance have already resulted in the construction of a kaprolakiam fectory in Chirchik, Uzbekistan, with Snia Viscosa participation. A factory opolotsk which produces acrylic fibre is also a Soviet-tiaflan venture.

mutuel deliveries of agricul-lural machinery and some min-

eral fertilizers and possible join

design and research for hydro-

amelioretion of some agricultu-ral erass in Yugoslavis, and shipments of some types of So-

the organizers told a press con-

prolongs agreement

Exchange plays a very important role in expanding two-way cooperation between So-viet organizations and Snia Vis-

cosa, our correspondent was told by Giusappe Bencini, Snie

Snia Viacosa was the lirst tta-

lies company to conclude an agreement with the USSR State Committee for Science and

the field of the chamical, pulpand-paper ledustries. Recently e protocol was signed in Moscow

prolonging this agreement for another five years.

that the long-standing links between scientists and specialists

have encouraged progress in chemistry both in Italy and the

Glusappe Bancini beliaves

Viacosa vice-president, ftaly.

Geanady LEONOV

vist machines and equipm

Snia Viscosa

Our immediate task is to use the timber of deciduous frees to produce viscose callulose. A consignment of such timber has already been sent to ttaly to be processed into viscose cellulosa la a company factory. Ia Rya-zan, in the USSR, this material will then be used to produce staple rayon. Should the results of the experiment prove positive, a major project will be built in the USSR.

Contacts and contracts

O The Italian firm Industrie Zanual has held the first shaw ing household reingerstra end (reezers of varying cepacity, washing machines and dishwashers V/O Technalintorg bough)

ers. V/O Technaintory bought ell the modals on view.

O This year the Sevial Union will sail Bulgarle a canaignment at excavators, lower creens, crushing, grinding and other equipment for the construction of power angineering, steel-making and attree projects. Bulgarle will also be getting over 3,000,000 cubies worth of Soviet-mado man's, and women's twistiwatches of the Rakele, Challes, Siave and other makes.

O Until the year is out yugo-alevia will ger 35 Soviet-mado fine Rakele, Challes will ger 35 Soviet-made the seviet will reserve the new Belgrade-Gentre line within already ures more then.



SAIL FROM ODESSA TO MARSEILLES ON

THE M/V "BYELORUSSIYA"

Parts of cell:

Tarcelone, Melle, Islanbul, Yalta, Piraeus, Naples, Genoe EXCELLENT SERVICE PLUS TRADITIONAL RUSSIAN HOSPITALITY

200 motorists can take their cars ebeard Departures:

Marseilles-jal and 3rd Saturday of August and Saplamber

Barcalena-ist and 3rd Sunday of August and Septamber Genea-1st and 3rd Friday of

August and Saptember Yalls-2nd and 4th Saturday of

August and 2nd Saturday of Septembe

Odessa—2nd and 4th Sunday of August and 2nd Sunday of Saplember For more intermetion and backing at tickets, please contact

Paris: Fransiours. 49, Avenue de L'Opere, Paris, 75002, FRANCE

Ceble: Shiptouris Paris Telex: 230732

Madrid: Intramer, S. A. Edilicio sorense orense, Bt, Plenta 6-a, Medrid 20, SPAIN Cebie: tniremer Medrid Telax: 43133, 22529

Genos: Agenria Maritime Dolphin S.p.A. P.O. Box 1194, via E. Ravasca 10, 16128, Genos, Il At Y Cable: Dolphin Genos Telex: 271454

BLACK SEA SHIPPING COMPANY 1. Lastochkina St., Odessa, 270026, USSR Telex: 232711, 232712, 232813, 232814, 232815



A sceae from the halter "The Humpty-Dumpty Horse", fvan - V. Kirtliov, Fair Girl - M. Drozdova.

MOSCOW FIRST NIGHTS

At the Moscow Stanislavsky and Nemirovich-Danchenko Theatre it is traditional—lo sud the season with a first night.
The company's last production



A scene from the play "Napo-lson P" Newsleon -- Mikhail Ulyadov, Josephine -- Olga Vakovieva.

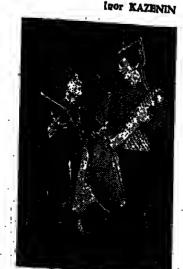
of the season this yeer is a bal-fat "The Humply-Dumpty Hor-se", by noted Soviel composer Rodion Shchedrin. The libreito is based on the fairy tale of the same name by the 19th-century Russian writer, Pavel Yershov. Shchedrin's music, which makes wide use of folk melodies and iunes, imparts genuine national

colour to the ballet. The decor, based en sketches by arlist Marina Sokolova, is done with great fanlasy. Chereographar is Dmitry Bryantsey.

The company's production of this batiet, alteady performed by the Bolshot Theatre; breaks now ground: this is a new version of the work characterized by major dynamics and a simby major dynamics and a sim-plified librelle.

There have been first nights et ather Moscow theatres too. The Melays Bronnaya Drame Theatre premiered "Napole-on I", the play by the Austrian dramatist Perdinand Bruckness with ckner, with well-known actor Mikhail Ulyahov, in the lead. The Chamber Musical Theatre premiered an opera based on

Russian folk tales, "The Story of a Soldier", to Igor Stravinsky's music.



A scene from the opera The Story of a Soldier". Photos by Mikhall Sirokov

Jepanese andlences are niways keen to watch dispinys by Moscow artisis who bove won international renewn, said M. Azuata, president of the EMI futornational company which or-

THEATRES

Stanislevsky and Nemirovich-

Dauchenko Musical Thealre (17 Pushkinskaya St). 2 - Offen-

bach, "Le voyage dans la lune" (eperolla), 3 — Zhurbin, "Penelepe", 4 — Leher, "Fraequita", "Annual de la lune"

ta". 5 - Lebedev, "My Deal

Chekhov St). Guest performan

ces by the Amur Region Drams Theatre (Blegoveshchensk): 3—

Rogodin, "Silver Ravine", 4 — Ostrovsky, "Even the Wise May Ert", 5 — Sheslak, "The

__ FILMS __

A Balled About the Courege-ous Knight Ivanhoe (Mosfilm Studios, USSR);

Cinemasi "Zenii" (40/42 Ta-ganakaya Si. Metro Tagan-skayai "Golizoni" (21/10 Kom-somelsky Prospeki). Melro Fruhmenskaya.

A film based on Waller Scott's novel "Ivanhoe".

Friend"

WHAT'S ON

August 2-5

national opers. "Artist

iy, this tour will big to Date firms Cegedur and paneso into closer could CEAL a part of the Pechiney-paneso into closer could be kind and group, held a the versaille eff of our seminar on the use of aluminibour, the Soviel Union of im parkaging for long-life food,

_SPORTS _

The 8th Tournament of Soviet Nellous

POXING. Olimpitaky Sports Complex (Metro Prospakt Mire). Park 3—at 6 p.m.

The Computer with SAMBO. Central Army Club ness (Romania). Same Gym (38 Leningradsky About the located frencht). 2 and 3—at it a.m. plonage conducted it state to pm. (both days). the Western secret with MASTICS. Pelaco el

Cinemes "Zaryadya" (Luzhniki). 2, 3 end 4 —
kvoretekaya Embanisasi i k 7 pm. (all days).
ro Ploshchad Noginz.
EQUESTRIAN SPORTS. Bitas

Two Complex (33 Beleklavsky mark), 2, 3, 4 and 5, Oa 2, Izmailevo Park of Company on 4, al 10 a.m.; on 5, at Rest Literary Stiller Rest Collection am, and t p.m.; on 3, at

Rest. Literary Sitting and Swindhillor. Luzhniki Swimbol Vympel club member his Pool. 2, 3, 4 and 5 — at badges depict different an and 6 pm. (every day). from the cosmes to his at Diving. Olimptisky Swimbol Swimbol Swimbol Spin Metro Prospekt Millorsky Park, further by 12, 3, 4 and 5 — at 10 a.m. lovsky Park, further by 14, 6 pm. (every day). te the step "Detail Groot the Sport Carlos Aimy 2 3, 4 and 5 — at 10 m.m.

ge- Pushich Masseni of Parish Sports Gym (39 Lealagradllm (12 Volkhenka St). Pend Prospekt). Dyname Sports
ghl and Venice Cent Prospekt). Dyname Sports
ghl and Venice Cent Prospekt). Dyname Sports
ghl and Venice Cent Prospekt). Dyname Sports
ghl and Century and 2.30 p.m. et Unamo.
Longin (1702-85) depicts
Life and customs of the ARCHRY, Krylstsky Steditlants Delly, except Sport (Metto Melodyozhnaya). 2 century to sport the steril Century and the sport than to sport the steril Century and the sport than to sport the steril Century and the sport than th polkinskaya.

MH INFORMATION H

FOOTBALL, Leain Cectrat Stadium. 3 — Melch for first place, 7 p.m. Dynamo Stadium. 3 — Match for third place, 7 p.m. PIELD HOCKEY, Women. Young Pleacers Stadium (31 Leningradsky Prospekti. 2 and 3at 10 a.m. (both days).

FOOTBALL

Terpede Stadium (4 Vorioch-naya St). 5 — Moscow Torpedo vs Central Army Club. 7 p.m.

Hippodrome (22 Begovaya Si). 3 and 5 — Racing and trotting. 6 p.m. (hoth days).

WEATHER

Mausi figure.

August 2-3 In Moscow and the Moscow Region it will be mostly dry.
Short showers possible on
August, 4. Week winds, westerty, lowards the end of the

period, 5 to 9 m/sec. Tempera-tures et 11 ta t6°C et night, and of 23° to 28°C during the in Moscow the everage July temperature was 18,1°C; which corresponds to climatic norms. Precipitation was close to the

AGREEMENT ON SCIENTIFIC AND TECHNOLOGICAL COOPERATION

The USSR State Committee for Science and Technology and the West German Zanders Felapapiere AG bave signed an agreement on acientific and technological cooperation in high-grade paper manufacture. The 6ve year agreement calls lor the exchange of information, apecialists, and joint saminars and symposiums. The pariners will also conduct joint research and development. Work has already begun on using Sovial printing ink with the firm's

Company chairmen Paler Daus cha told an MNI correspondent that commercial links with So viet organizations have been stepped up markedly in recest years. The company was en ol-ficial supplier for the 1980 Olympics, ft sells the USSR quality paper and buys Soviet papar and pulp.

Philately

On the approaches to outer space The Spyloscries to outer space
The Soviet ballaon "SSSR-1" made a
flight to the stratosphere on September 30,
1933, reaching an altitude of 19 km, a
record for that time. In the B hr 20 min
flight the three-member ballaon crew conducted various investigations of the
atmospheric layers To mark the anniversery of this record flight the USSR, Ministry of Communications has lesued a
postage stamp with the inscriptions "39
Years from the Stratospheric Balloon
15558-1-1 flight".
This 20-kopek stamp is designed by artist



B

MEORMATION No. 58, 1983